

РАМОЧНОЕ СОГЛАШЕНИЕ О РЕАЛИЗАЦИИ СОВМЕСТНЫХ ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫХ ПРОГРАММ

МЕЖДУ

**ХЭНАНЬСКИМ ОТКРЫТЫМ УНИВЕРСИТЕТОМ И ЧЖЭНЧЖОУСКИМ
ПРОФЕССИОНАЛЬНЫМ ИНСТИТУТОМ ИНФОРМАЦИОННЫХ НАУК И
ТЕХНОЛОГИЙ (КНР)**

И

**ТАМБОВСКИМ ГОСУДАРСТВЕННЫМ УНИВЕРСИТЕТОМ
ИМЕНИ Г.Р. ДЕРЖАВИНА (РФ)**

Хэнаньский открытый университет и Чжэнчжоуский профессиональный институт информационных наук и технологий, расположенный в г. Чжэнчжоу, провинция Хэнань, КНР, адрес головного офиса: г. Чжэнчжоу, ул. Северная часть Лунцзыху, далее по тексту – **ХОУ**, в лице Чжао Цзихун, с одной стороны, и ФГБОУ ВО «Тамбовский государственный университет имени Г.Р. Державина», расположенный в г. Тамбов, РФ, адрес головного офиса: г. Тамбов, ул. Интернациональная, 33, далее по тексту – **ТГУ**, в лице ректора В.Ю. Стримова, действующего на основании Устава университета, с другой стороны, далее именуемые совместно «**Организации-партнеры**», заключили настоящее Рамочное соглашение о реализации совместных образовательных программ, далее – **Соглашение**, о нижеследующем:

В целях укрепления дружественных обменов, развития сотрудничества между китайскими и российскими вузами в области образования, науки и культуры, реализации инициативы развития «Один пояс, один путь» и духа «Совместного заявления Китайской Народной Республики и Российской Федерации о развитии всеобъемлющего стратегического партнерства для новой эры» после дружественных переговоров стороны договорились о заключении Рамочного соглашения о реализации совместных образовательных программ.

I. Содержание сотрудничества

1.1. Регулирование общих вопросов сотрудничества Организаций-партнеров при создании и реализации Совместных образовательных программ и взаимном признании зачетных единиц следующих категорий обучающихся:

1.1.1. Совместные образовательные программы для обучающихся из КНР:

- программа прикладного бакалавриата по схеме 3+0;
- программа бакалавриата по схеме 3+2 для студентов, обучающихся в высших специальных учебных заведениях;
- программа подготовки магистров по схеме 3+2+2 для студентов, обучающихся в высших специальных учебных заведениях.

1.1.2. Совместные образовательные программы для обучающихся из РФ:

- программа бакалавриата по схеме 3+1;
- программа бакалавриата по схеме 2+2;
- программа подготовки магистров по схеме 1+1.

1.2. Предоставление права создания Института или Центра обучения за рубежом:

1.2.1. Создание Института Нового Шелкового пути (РФ) при Хэнаньском открытом университете и Чжэнчжоуском профессиональном институте информационных наук и технологий в ТГУ имени Г.Р. Державина.

1.2.2. Создание Института Нового Шелкового пути (КНР) при Тамбовском государственном университете имени Г.Р. Державина в Хэнаньском открытом университете и Чжэнчжоуском профессиональном институте информационных наук и технологий.

1.3. Всестороннее осуществление открытого образования, главная цель которого обучение китайскому и русскому языкам с использованием дистанционных технологий.

1.4. Создание программы обучения китайскому языку, включающей сведения о китайской культуре, экономике и торговле, туризме и достопримечательностях, традиционной китайской медицине, боевых искусствах в Институте Нового Шелкового пути. Полное удовлетворение потребностей в специалистах предприятиями, которые выходят на глобальный уровень в рамках инициативы развития «Один пояс, один путь». Организация обучения по требованию предприятий, создание программ обучения «Язык + Специальность», «Язык + Трудоустройство», подготовка специалистов, которые обладают способностями к международному общению.

1.5. Создание комплексной программы повышения квалификации китайских педагогов «Повышение уровня образования без отрыва от производства» в Институте Нового Шелкового пути. В рамках данной комплексной программы реализуются программы повышения академической квалификации китайских учителей, программы магистратуры и аспирантуры с использованием дистанционных технологий и онлайн-консультаций.

1.6. Сотрудничество в области академических обменов преподавателями и студентами в рамках образовательных и научных программ во время каникул.

1.7. Сотрудничество в области управления образовательным процессом.

II. Области сотрудничества

Стороны будут осуществлять сотрудничество по специальностям,

открытым университетами.

III. Управление сотрудничеством

3.1. Организации-партнеры создают в международных отделах административные структуры, имеющие специальный персонал, который будет отвечать за связь и коммуникацию в рамках программ сотрудничества.

3.2. Каждая программа обсуждается отдельно. Для каждой программы сотрудничества разрабатывается отдельный план, который соответствует законам и нормативным актам КНР и РФ. Обе стороны следуют принципам взаимной выгоды и взаимного содействия для продвижения сотрудничества.

3.3. Возникшие разногласия разрешаются путем переговоров.

3.4. Срок действия настоящего Соглашения, подписанного Организациями-партнерами, составляет 5 (пять) лет и может быть продлен дополнительным соглашением при положительной оценке Организациями-партнерами своего сотрудничества и взаимодействия в период действия настоящего Соглашения.

3.5. Настоящее Соглашение составлено в двух экземплярах на китайском языке и в двух экземплярах на русском языке (по одному экземпляру для каждой Организации-партнера), которые имеют одинаковую юридическую силу.



Тамбовский
государственный
университет имени Г.Р. Державина

Ректор

В.Ю. Стромов

Дата: 2021.11.15



Хэнаньский открытый университет,
Чжэнчжоуский профессиональный
институт информационных наук и
технологий

Ректор

Чжао Цзихун

Дата: 2021



中国河南开放大学 郑州信息科技职业学院

俄罗斯联邦坦波夫杰尔查文国立大学

合作办学框架协议

甲方：河南开放大学 郑州信息科技职业学院

地址：中国河南省郑州市龙子湖北路36号

代表人：赵继红

乙方：俄罗斯联邦坦波夫杰尔查文国立大学

地址：俄罗斯联邦坦波夫市国际街33号

代表人：斯特莫洛夫

为加强中俄高校友好交流与合作，落实“一带一路”发展倡议及《中华人民共和国和俄罗斯联邦关于发展新时代全面战略协作伙伴关系的联合声明》精神，在中国和俄罗斯联邦现行教育及文化领域合作协议框架内，双方经友好协商签署本合作办学框架协议：

一、合作内容

1. 学分互认及学历接续项目，涵盖中方学生3+0专科层次合作办学项目；3+2专本连读联合办学项目；3+2+2专本硕连读联合办学项目；俄罗斯学生“3+1”、“2+2”本科以及“1+1”硕士项目。

2. 甲方在俄罗斯联邦坦波夫国立大学设立河南开放大学、郑州信息科技职业学院新丝路学院（俄罗斯）；乙方在河南开放大学 郑州信

息科技职业学院设立俄罗斯联邦坦波夫杰尔查文国立大学新丝路学院（中国）。

3.全面开展以汉语教学、俄语教学为中心的在线远程开放教育合作。

4.新丝路学院（俄罗斯）开展汉语教学项目，涵盖中国文化、经济与贸易、旅游与观光，中医、武术等方向，立足服务“一带一路”发展倡议走出去的企业对人才的需求，根据人才岗位能力要求，设置语言+专业、语言+岗位委托培养项目，按需培养有国际交往能力的专业人才。

5. 新丝路学院（中国）开展中国教师教育教学能力发展项目，即“在职攻读硕士及博士学位的学历提升”综合项目。通过寒暑假等假期集中学习、平常在线指导方式，开辟全新的“在职留学”通道。

6.开展寒暑假师生短期培训与研学合作。

7.开展教育管理与教学培训合作。

二、合作范围

双方高校在开设的专业领域内全面合作

三、合作管理

1、双方互设国际交流合作办公室，设立专人、专线负责合作项目的联络与沟通；

2、一事一议，各个合作项目须制定符合中俄两国法律、法规的合作计划，并遵循互惠互利、合作共赢的原则开展工作；

3、合作中出现异议，需友好协商解决；



4、双方签订的协议有效期为五年，期满根据双方意愿确定是否续签合作协议；

5、本协议以中俄两种语言签署两份（双方各执一份），两种语言的文本具有同等法律效力。

甲方：中国河南开放大学 郑州信息科技职业学院



代表人：

赵建红

2021年11月15日

乙方：俄罗斯联邦斯塔夫杰尔查文国立大学



2021年11月15日